

Die Würmer.

Die Würmer werden in der Naturgeschichte der Thiere zur letzten Klasse gerechnet, und man beschreibt sie gemeinlich als Thiere, die statt des Blutes einen Saft und keine Fühlhörner haben. Ohngeachtet man auf sie noch keinen fangsäften Fleis gehendet hat, so bringt man sie doch insgesamt unter fünf Ordnungen, ohne sich um die Streitigkeiten, die deswegen unter verschiedenen Naturforschern entstanden sind, zu kümmern.

Zuerst kommen die nackten Würmer ohne sichtbare Gliedmaßen vor; man rechnet dahin den Nerven-Regen-Sput- und Schiff-Wurm, nebst dem Blutigel.

Die nackten Würmer mit Gliedmaßen machen die zweite Ordnung aus, z. B. die Gartenschnecke, die Meerakel, die Seezunge, u. s. w.

In der dritten Ordnung stehen die schaltischen Würmer, die in einer kalktichen Schale wohnen, woraus an manchen Orten Kalch gebraucht wird: Sie sind entweder Muscheln oder Schnecken. Die merkwürdigsten darunter sind die Stein- oder Nagelmuschel die zu einer außerordentlichen Größe wächst, daß oft sechs Männer daran zu tragen haben, die Alatern, die Argonauten, die Ammonshörner, die Purpurschnecken, mit deren Echten das Wollenzeuge, ebendem gefärbt und teurer verkauft wurden.

Die vierte Ordnung geliefert uns die Korallen vor Augen; sie sind eigentlich astige, harte und lattartige Wohnungen vieler kleiner Würmer im Meere; z. B. Tubiporen, die Milleporen und Madreporen.

Die fünfte Ordnung endlich fast die Thier-

Vermes.

Ultimo in Zoologia ponuntur loco vermes, quibus pro Sanguine liquor inest, at qui ceterum antennae carent. Ut ut iis tantum studii, quantum ceteris Zoologiae partibus, nondem est impensum, in quinque tamen classes naturae scrutatores illos descriperunt, quos in rerum presentia, omisssis, quae super illis agitantur, disputationibus sequi animus est.

Ac primo quidem occurunt intestina, quorum et numero sunt gordius, lumbrieus, ascaris, seredo, atque hirudo.

Secunda classis complectitur mollusca; huc referuntur, limax, nereis, sepia &c.

Testacea, quae ab habitaculis nomen acceperunt, terram classem constituant, sive nunc multivalvia, nunc concha, vel denique testudines. Chama primas facile sibi vindicat; hoc enim in tantam excrevit magnitudinem, ut vel sex viri illi portande regre sufficiant; præcipue porro sunt ostrea, argonautæ, nautili, murices; horum liquore lanificia olim tincta caro admodum vendebantur pretio.

Lithophyta quarta classe commemorantur; at haec, si dicendum, quod res est, permultis, qui in mari obvii sunt, vermis, iisque minutis pro habitaculis sunt data: Habitacula ista sunt ramosa, durissima, testarumque speciem præ se gerunt. Notata dignissima iudicantur tubipora, millepores & madrepores.

Quinta classi attribuuntur zoophyta, quae ad

Les Vers

On met les vers dans la dernière classe de l'histoire naturelle des animaux & on les décrit ordinairement comme des animaux qui au lieu de sang ont un suc & qui n'ont point des antennes. Quoiqu'on n'ait pas encore soigneusement étudié à leur égard, cependant on les divise généralement en cinq classes sans se soucier des disputes, qui se font élevées parmi les physiciens.

La première comprend les vers nuds, qui n'ont point de coquilles, comme sont les vers de terre, ceux qui s'engendent dans les intestins des hommes & des animaux, les ascarides & les san-

gués.

La seconde est composée de vers à coquilles univalves par exemple, l'escargot, la seiche, le Babouin, &c.

La troisième comprend les vers à coquilles bivalves qui débourent dans des coquilles pierreuses qu'on calcine certains endroits. On compte parmi ces vers les conques les moules & les tortues. Les plus remarquables sont la tortue nommée (chama) qui croît à une telle grandeur que six hommes peuvent à peine la porter; les huîtres, les argonautes, le nautilus, la pourpre, &c,

La quatrième classe nous présente les coraux, qui sont proprement des demeures branchues dures & pierreuses de plusieurs petits vers dans la mer par exemple des tubipores, des millepores & des madrepores.

La cinquième contient enfin les plantes animales

I Verri

Nella Zoologia in ultimo luogo si mettono i vermi, che un certo liquore anno per sangue, e sono senza antenne. Benché non si è a questi tanto applicato finora quanto alle altre parti della Zoologia, non pertanto gli investigatori della natura in cinque classi dividonli che ora noi lasciate da parte le dispute, che sopra di essi si fanno, di riandare abbiamo intenzione.

E in primo luogo ci si parano innanti gl'intestini, tra quali v'è il gorgio, l'ombro, l'ascaride, il tarlo, la mignatta.

La seconda classe comprende le molleche; a queste si riferiscono la lumaca, la nerite, la seppia, &c.

I testacei, che dai loro guscii prendono il nome, fanno la terza classe, e sono di molte forme, o conche, o finalmente testuggini. Il caeo certamente occupa il primo luogo, conciossichè sia tanto grande, che anche sei uomini appena bastano a portarlo; i principali poi sono le ostriche, gli argonauti, i nautili, le murici, col sugo di queste si tingevano anticamente i panni di lana, e assai cari rendevansi.

Nella quarta classe si rammemorano le piante saline, ma queste, a vero dire, sono date per ricovero a molti vermini minuti, che nel mare s'incontrano. Questi ricoveri sono ramosi, assai duri e simiglivoli a cocci. Principalmente sono da osservare i tulipori i milepori, i madrepori.

Alla quinta classe si riferiscono le piante animali,

pflanzen in sich, welche, nach Art der Pflanzen, Wurzeln, Zweige, Knospen und Blumen, aber keine Blätter haben. Das Mark dieser Pflanzen ist ein lebendiges Thier, welches mit den Aesten wächst und durch gewisse Dehnungen seine Nahrung an sich zieht: Am bekanntesten sind die Rosenkränze, die Polypen, der Bandwurm; dieser hält sich in den Eingewinden der Menschen und anderer Thiere häufig auf, und verursacht die grausamsten Schmerzen.

Auch die Würmer, so verächtlich und ekelhaft sie uns vorkommen, sind in verschiedener Rücksicht den Menschen nützlich, und es ist kein Zweifel, daß sie ausbreiterere Vortheile verschaffen würden, wenn man eine genauere Untersuchung auf sie verwenden wollte. Manche Schnecken und Muscheln werden als Leckerbissen verzehrt, und ernähren andere Thiere; aus einigen perfektioniert man kostliche Farben und glänzende Zeuge; viele werden zu Kalk verbrannt und die Asche damit gedüngt; noch andere leisten in der Arzneiwissenschaft treffliche Heilkräfte u. s. w. Überhaupt beweist die Haushaltung auch unter diesen Geschöpfen, daß ein Gott sei, der seine Güte und Weisheit im Kleinen, wie im Großen, herrlich offenbart.

plantarum instar radices, frondes, gemmas ac flores agunt, foliis autem destituantur. Quam in his plantis cernere licet, medulla est animalculum, quod simul cum ramis crescit, variarumque aperiturarum ope de victu sibi prospicit. Sertulariae, hydriæ ac tænia, quæ ubi in hominum aliarumve bestiarum intestina serpenterit, dirissimos cruciatus excitat, in primis commemorare libet.

Vel despiciatissimi vermes, qui maxime abominatione habentur, haud contemnenda hominum generi adserunt emolumenta; majora autem inde specie raro certo licet si quis accuratius scrupuli illa velit. Multæ testudines & concha in deliciis sunt, aliisque animalibus pro escâ datæ; ex aliis pigmenta et lanificia confidunt splendidissima; aliæ combustæ in calcem abeunt, qua agri stercorantur; aliæ salutares in remedica virtutes exercent, & qua sunt reliqua. Paucis ut multa complectantur, vel harum creaturarum economia, quæ mirandorum plena est, DEI O. M. maiestatem, que in majoribus ac minutis mundi operibus requaliter elucet, abunde declarat.

les, qui ont des racines, des branches, des nœuds & des fleurs comme les plantes: mais pas des feuilles. La moelle de ces plantes est un animal vivant, qui croît avec des branches & qui attire à lui sa nourriture par certaines ouvertures. Les plus connus sont les Polypes, les longs vers, qui s'engendent dans le corps humain, & qui sont comme des rubans.

Les vers si méprisables & si dégoutants qu'ils nous paraissent, sont cependant utiles à l'homme à plusieurs égards & il n'y a point de doute qu'on en tirent de plus grands avantages, si on vouloit les examiner plus exactement. On mange plusieurs sortes de ces vers à coquille comme des friands morceaux, & plusieurs animaux s'en nourrissent aussi. On fait hors de quelques uns de très belles couleurs, avec lesquelles on teint de magnifiques étoffes: on en calcine d'autres pour engranger les champs, & d'autres ont des vertus médicinales très efficaces. En général l'économie de ces créatures prouve qu'il y a un Dieu, qui manifeste splendidelement sa bonté & sa sagesse dans les petites choses comme dans les grandes.

che a guisa delle piante mettono radici, frondi, germogli, e fiori, ma sono senza foglie. Il midollo che in queste piante offervasi, egli è un animaluccio, che in un co., ramj ve crescendo, e col favore de varj fori il vitto si provaccia. Si possono in principali ricordare, i sertularj, le idre, la tenia, che infestatafi nelle viscere degli uomini, o d'altri animali risvegliano tormentosissimi dolori.

I Vermi i più spreggevoli, e i più schifozi sono di non mediocre vantaggio all' uman genere; e maggior vantaggio si può ancora da essi sperare, chi vorrà chiamarli a più diligente disamina. Molte testuggini, e conche sono il cibo, e la delizia degli altri animali: alcune servono a fare stu perbissimi colori, e opere ai lana: altre bruciate, e ridotte in calzina a concimare i campi: altre anno virtù mediche, ed altri simili. In somma la sola economia di queste creature riporta di maraviglie assai bene manifesta la maestà di Dio ottimo, massimo, la quale nelle grandi, e nelle minute sue opere egualmente riluce.

